Zeitschrift: Actes de la Société jurassienne d'émulation

Herausgeber: Société jurassienne d'émulation

Band: 111 (2008)

Artikel: Kaléidoschoral : [programmes]

Autor: [s.n.]

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-550152

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 04.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Concert I, samedi 3 mars 2007, La Tour-de-trême

Schützenchörli Schmitten (Schmitten – FR) Effectif: 23

Leiterin: Sibylle Aeby

BärglefründeAdolf StähliSteinhauserbergjodelHans AreggerDr BärgbachErnst SommerChüjerglüttHannes FuhrerBärgandachtReto StaldelmannSteinmanndlijutzAndré Von Moos

Chœur Des Armaillis de La Roche (La Roche – FR) Effectif: 16

Directeur: Daniel Brodard

Lyè NoJoseph BrodardMon Bi PayiJoseph BrodardBala GrevireJoseph Brodard

Galé GringoJoseph Bovet/texte de Louis BornetChibreCharly Torche/texte d'Anne-Marie YerlyLe Tsan de La TèraLouis-Marc Crausaz/texte d'Anne-Marie Yerly

Beaux Songes Nicolaï Schlup/texte de René Morax L'horloge André Ducret/texte de Claire-André Rio

Chœur de Filles de La Schola (Sion – VS) Effectif: 33

Directeur: Marc Bochud

Procession Benjamin Britten

Tiré de A Ceremony Of Carols Op. 28

Alleluia (Canon) William Boyce

Stabat Mater (Extraits) Giovanni Battista Pergolesi

Tous Les Enfants Du Monde Harm. Charly Martin/texte français d'Edgar Voirol

Traditionnel autrichien

O Marie Charles Haenni
Aimable Enfant Charles Haenni
Petite Église Frank Martin
Prière Du Petit Écureuil Michel Corboz
Prière Du Moineau Michel Corboz

La Romaine, Ensemble Féminin (Martigny – VS) Effectif: 38

Directeur: Pierre-Louis Nanchen

Värmlandsvisan Arr. Jan-ake Hillerud/texte d'Anders Fryxell

et F.A. Dahlgren, Chant populaire suédois

Hotaru Koi Arr. Ro Ogura, Chant populaire japonais Larmes César Geoffray/texte de Walt Whitmann

et Raphaël Passaquet

Arc En Ciel André Ducret
Salve Regina Javier Busto
Jaakobin Pojat Pekka Kostiainen

El Vito Texte de Dante Andreo, Chant populaire andalou Duerme Negrito Atahualpa Yupanqui/arreglo de Emilio Sole

Chant populaire des Caraïbes

Ah! Si mon moine voulait danser! Arr. Donal Patriquin, Chant populaire québécois

Chœur Mixte Sainte Cécile de Corban (Corban – JU) Effectif: 30

Directeur: Bertrand Steullet

Terre Jurassienne Musique de Paul Miche/texte de J. G. Gueisbuhler

Mississipi River Nicolas Peyrac

Chanter Musique de J. P. Bourtayre & J. Revaux

Texte de Claude Lemesle

Un enfant nous dit
Billy
Musique de Pierre Huwiler/texte d'Emile Gardaz
Musique de Patrick Lemaître/texte d'Eddy Marnay
Let the sun return
Musique de Pierre Huwiler/texte de Sam Davis

Prière du chanteur Pierre Kaelin

Chœur Saint-Michel de Haute-Nendaz (Haute-Nendaz – VS) Effectif: 43

Directrice: Elisabeth Gillioz

Jubilate DeoLaszlo Malmos/Psaume 65Agnus DeiGrégorien et Philippe Mazé

Gloria et SanctusElisabeth GilliozO Seigneur notre DieuJacques BerthierSignore delle cimeGiuseppe de MarziJe vous Salue MarieElisabeth Gillioz

Vite, levez-vous, doux pastoureaux M. Aubanel/harm. Joseph Gelineau

Ubi Caritas Maurice Duruflé
Maria durch ein Dornwald ging Gottfried Wolters

J'entends une chanson Johann Steuerlein/adapt. franç. Nicole Clément

Ensemble vocal l'Alexandrin (Combremont-le-Grand – VD) Effectif: 12

Directrice: Aline Gesseney

Hush Negro Spiritual

Fatise Kolo Harm. Ivan Markovitch

Benedi Anima Mea Musique de Dominique Gesseney-Rappo

d'après le psaume 104

Hora Ali Emil Cossetto

Latvian Lullaby

Musique d'André Ducret/texte d'Emile Gardaz

JitkinAnne-Sylvie CasagrandeOne Of Those SongsCalvi-olt/arr. Gordon Langford

Oberwalliser Vokalensemble (Brig – VS) Effectif: 41

Leiter: Hans-Ruedi Kämpfen

Richte mich GottF. MendelssohnNineS. RachmaninovBogoroditseA. SchnittkeHymnus Für 6 SoliG.A. Derungs

Aus Der Kammerchor-oper

« Apokalypse » Op. 166
Cloudburst E. Whitacre
D'chiäjeri E. Meier

Madrijazz (Lausanne – VD) Effectif: 46

Directeur: Jean-Juc Dutoit

Everybody talkin'bout'Heaven Georges Pendergrass/John Green

Sing a new song
Jesus lover of my soul
It's raining

Jean-Luc Dutoit
Edwin Hawkins
Larron Vaughn

Ain't gonna let no rock David Baroni/Kevin Singleton

Chœur de Mon Cœur (Estavayer-le-Lac – FR) Effectif: 56

Directeur: Francis Volery

Meddley « Michel Fugain » Michel Fugain/arr. Francis Volery

Textes de Brice Holms, Maurice Vidalin,

Pierre Delanoe et Gilbert Lafaille

Le Pouvoir des Fleurs Laurent Voulzy/arr. Sylvain Tardy/texte d'Alain Souchon

Bohemian Rhapsody Freddie Mercury/arr. Mark Brymer

Symposium I, 21 et 22 avril 2007, Saignelégier

Liste des participants (32)

Aeby Sibylle Schützenchörli Schmitten Directrice

Amann Jean-Pierre Intervenant
Bachmann Brigitte Intervenante

Berger Gérald Kaléidoschoral Président

Borcard Patrice Kaléidoschoral Modérateur du symposium

Bourban Paul Ancien chef de Chœur

Brodard Daniel Les Armaillis de La Roche Directeur Brodard Jean-Marc Les Armaillis de La Roche Membre

Carlen Norbert Chef de chœur
Carrot Véronique Cheffe de chœur
Cattin François Compositeur
Delacoste François-Xavier Intervenant

Duaret André

Ducret André Kaléidoschoral Directeur artistique

Dutoit Jean-Luc Madrijazz Directeur

Gesseney Dominique Chef de chœur et compositeur

Gillioz Elisabeth Chœur St-Michel de Haute-Nendaz Directrice
Gillioz André Chœur de filles de la Schola de Sion Président
Kaempfen Hans-Ruedi Oberwalliser Vokalensemble Directeur

Mairy Frédéric Kaléidoschoral Chargé de presse

Mamie Jean Compositeur

Nanchen Pierre-Louis La Romaine, Martigny Directeur

Pellizzari Pio Intervenant Raboud Isabelle Intervenante

Renevey Fabien Chœur de mon cœur Membre

Renevey Stéphane Chef de chœur Rieder Katrin Pro Helvetia Salzgeber Karl Kaléidoschoral

Steullet Bertrand Chœur mixte Ste-Cécile de Corban Directeur Steullet Valérie Chœur mixte Ste-Cécile de Corban Membre

Studer Frédéric Kaléidoschoral Administrateur

Voisard Jean Marc Kaléidoschoral

Volery Francis Chœur de mon cœur Directeur

Animation musicale:

Trio vocal Norn (Anne-Sylvie Casagrande, Gisèle Rime, Edmée Fleury)

Javier Hagen & André Schnider

Ensemble vocal Chanterelle (direction, Alain Gebel)

Symposium II, 26 et 27 janvier 2008, Delémont

Liste des participants (30)

Annoni Mario Pro Helvetia Président Berger Gérald Kaléidoschoral Président

Beytrison Michel Kaléidoschoral

Borcard Patrice Kaléidoschoral Modérateur du symposium

Brodard Daniel Les Armaillis de La Roche Directeur

Casagrande Anne-Sylvie Compositrice Crausaz-Murith Jocelyne Compositrice

Dayer Jean-Marie Chœur Mixte Saint-Théobald Directeur

Ducret André Kaléidoschoral Directeur artistique

Eggemann Sabine Université de Bâle Oehme Karoline Université de Bâle

Gebel Alain Ensemble vocal Chanterelle Directeur

Gesseney Dominique Compositeur et chef de chœur

Guye Bernard Ensemble vocal Vox animae Directeur

Héritier Blaise Intervenant

Jacquemettaz Pierre-Elie Ensemble vocal Shama Directeur

Mairy Frédéric Kaléidoschoral Chargé de presse

Mamie Jean Compositeur

Mani Claude-Alain Soc. cant. des chanteurs vaudois Président

Meier Eugen Compositeur

Nanchen Pierre-Louis Féd. des soc. de chant du Valais Président Com. musicale Piller Yves Féd. fribourgeoise des chorales Président Com. musicale

Rieder Katrin Pro Helvetia
Salamin Jean-Pierre Intervenant
Salzgeber Karl Kaléidoschoral
Theler Hubert Auteur de textes

Tille Dominique Ensemble vocal Callirhoé Directeur

Voisard Jean Marc Kaléidoschoral

Volery Francis Compositeur et chef de chœur

Waridel Brigitte Intervenante

Projection du film:

«Heimatklänge» de Stefan Schwiefert

Animation musicale:

Groupe folklorique Errances de Delémont et La Chanson du Pays de Porrentruy (Direction, Jacques Chételat)

Concert II, samedi 1^{er} mars 2008, Saint-Maurice

Ensemble Shama (Entremont – VS) Effectif: 30

Directeur: Pierre-Elie Jacquemettaz

Bonjour mon cœurRoland de Lassus – Pierre de RonsartChant d'automneDany Rossier – Charles Baudelaire

Les Roses rouges André Ducret Ubi Caritas Maurice Duruflé

Fatise Kolo Populaire Serbe – Harm. Ivan Markovitch

Chanson des regrets André Ducret – Emile Gardaz

Création commune:

Paroles du bâtard

Musique et texte d'Anne-Sylvie Casagrande

Ensemble vocal Chanterelle (Porrentruy – JU) Effectif: 8

Directeur: Alain Gebel

Weep, O mine eyes John Bennet

Ad te, Domine, levavi animam meam Alessandro Scarlatti – Psaume 24

G. Slålien/G. Eriksson – P. Mathisson Offvid

Terre jurassienne Paul Miche – J. F. Gueissbuhler

My Baby's Request P. Mc Cartney/J. Perritaz – P. Mc Cartney

Les Enchanteurs de Sainte-Thérèse (Fribourg – FR) Effectif: 50

Directrice: Jocelyne Crausaz

L'amitié Jocelyne Crausaz – Enfants/Marianne Raemy-Despond

Le baiser de ma mère Joseph Bovet

Berceuse du soir Jocelyne Crausaz – Enfants/Marianne Raemy-Despond

La cigale et la fourmi André Ducret – Jean de La Fontaine l've got a robe Negro Spiritual – Arr. Jocelyne Crausaz

Tancuj, Tancuj Mélodie populaire Tchèque – Arr. Jocelyne Crausaz

Création commune:

Devenir grand

Musique de Jocelyne Crausaz et texte de Louis Despont

Chorale St-Théobald (Conthey – VS) Effectif: 31

Directeur: Jean-Marie Dayer

Ave Regina caelorumAnton BrucknerStabat MaterZoltan KodalyTebe pæmSergei Rachmaninov

Exultate Deo Alessandro Scarlatti
Erlaube mir, feins Mädchen Johannes Brahms
Il se fait tard Clément Janequin

Jodlerklub Noger (Ausserberg – VS) Effectif: 30

Leiter: Amadé Leiggener

Sunnigi Halde Arthur Schmid

Duftendi Veiali Marie-Theres von Gunten

Création commune :

Hohflüä

Musique d'Eugen Meier et texte d'Hubert Theler

Vox animae (Lignières – NE) Effectif: 27

Directeur: Bernard Guye

MorgenliedJoseph Rheinberger - E.T. A. HoffmannIo son la primaveraWilliam Hawley - Torquato TassoColchique dans les présFrancine Cockenpot - Harm. J Grimbert

Salvation iIs created Pavel Tschesnokoff – Texte anglais: Lindsay Norton

Les Armaillis de La Roche (La Roche – FR) Effectif: 18

Directeur: Daniel Brodard

Un paysJean Mamie – Yvette KummerNotre Dame des SablesJean Mamie – Yvette KummerInspirationNicolaï Schlup – Properce

Mon bi payi Joseph Brodard

Création commune:

Bois dur, bois vert, bois tendre

Musique de Dominique Gesseney-Rappo et texte d'Aloys Lauper

Ensemble vocal Callirhoé (Lausanne – VD) Effectif: 25

Directeur: Dominique Tille

Jesu salvator mundiMenegaliAve verum corpusFrancis PoulencTota pulchra esMaurice DurufléJacobin PojatPekka KostiainenDiamonds are a girl's best friendJule Styne - Leo Robin

Z'elles (Bulle – FR) Effectif: 15 Directrice: Marie-France Baechler

Singing all together Thord Gummesson

Juste un peu de silence L. Florence/P. Guirao – Calogero/Gioacchino

Crétin Lynda Lemay Le Chat Pow Wow

(A. Chennevière – A. Mouici – P. Periz – B. Pierre)

Création commune:

Lanternes

Musique de Francis Volery et texte d'Emile Gardaz

Glo Gospel (Glovelier – JU) Effectif: 17 Directrice: Sophie Kummer

Hallelujah, you're worthy to be praised
I'll praise You Lord
Oh happy day
Tra-Traditionnel



Comité de pilotage

Président: Gérald Berger
Vice-président: Karl Salzgeber
Directeur artistique: André Ducret
Secrétaire: Bernadette Moullet
Trésorier: Michel Beytrison
Membre: Jean Marc Voisard
Administrateur: Frédéric Studer

Modérateur des symposiums: Patrice Borcard Presse et communication: Frédéric Mairy

Adresse: Kaléidoschoral

c/o Service de la culture du canton de Fribourg Rue de l'Hôpital 1 1700 Fribourg 026 305 12 80 bergerg@fr.ch

www.prohelvetia.ch/echos